

# Deutsches Ärzteblatt

Ärztliche Mitteilungen – gegründet 1872

# 21

## SEITE EINS

- 1009 Vor dem 116. Deutschen Ärztetag: „Tue Gutes...“**  
*Heinz Stüwe*

## AKTUELL

- 1012 Behandlungsfehler: Zwei Drittel der Vorwürfe sind unberechtigt – Randnotiz – Erstmals menschliche embryonale Stammzellen geklont**

## POLITIK

- 1015 Interview:** Frank Ulrich Montgomery, Präsident der Bundesärztekammer, über die Themen des Deutschen Ärztetags
- 1018 Reformdiskussion:** Eine neue Allianz für die Einheitsversicherung  
*Arne Hillienhof, Sabine Rieser*
- 1020 Risiko familiärer Brustkrebs:** Jeder Fall ist anders zu bewerten  
*Vera Zylka-Menhorn*
- 1022 Präventionsgesetz:** Bei einer Anhörung im Bundestag wurde das Gesetz grundsätzlich begrüßt. Es wurden aber Änderungen gefordert  
*Falk Osterloh*
- 1024 Einführung innovativer Methoden:** Erprobung im lernenden System  
*Heike E. Krüger-Brand*
- 1026 Alt Rehse:** Das Gutshaus in Alt Rehse soll zu einem Lern- und Gedenkort werden  
*Thomas Gerst*

## THEMEN DER ZEIT

- 1028 Suchterkrankungen bei Ärzten:** Sanktionieren und helfen sind kein Widerspruch  
*Christof Diefenbach, Siegmund Drexler, Claudia Schön*
- 1033 USA:** Die Debatte um das Recht auf würdevolles Sterben ist neu entfacht  
*Nora Schmitt-Sausen*
- 1036 Stationäre Behandlung:** Der Anteil alter Menschen im Krankenhaus steigt  
*Birgit Hibbeler*

## MEDIZINREPORT

- 1038 Delir:** Mögliche Ursachen sollten erkannt und behandelt werden  
*Manuel Bünemann, Maren Baumeister, Christine Thomas*
- 1040 Studien im Fokus:** Abstoßungen nach Nierentransplantation – Chronische Immun-Thrombozytopenie – Multiple Sklerose

## MEDIEN

- 1048 Arzneimittelprojekt Embryotox: Sicherheit für Mutter und Kind – Bücher**

### 1033 Sterbehilfe in den USA

Nur in den Bundesstaaten Oregon und Washington ist Sterbehilfe legal. Doch in den vergangenen Monaten ist auch in anderen Bundesstaaten das Interesse neu erwacht. Und das wohl nicht zuletzt deshalb, weil in den Vereinigten Staaten die Zahl der alten Menschen rasant zunimmt und gleichzeitig das Gesundheitssystem und die Versorgung am Lebensende zunehmend im Fokus der Öffentlichkeit stehen.

### 1015 DÄ-Interview mit Montgomery

Frank Ulrich Montgomery, der Präsident der Bundesärztekammer, nimmt im Interview mit dem Deutschen Ärzteblatt Stellung zu Themen des Deutschen Ärztetags Ende Mai in Hannover: Wie viel Markt verträgt die Medizin? Wie sieht die Krankenversicherung der Zukunft aus? Warum diskutiert der Ärztetag über grundlegende Änderungen der Finanzierungsseite? Was bringt die Reform der ärztlichen Weiterbildung?

**Herausgeber:** Bundesärztekammer und Kassenärztliche Bundesvereinigung

**Verlag:** Deutscher Ärzte-Verlag GmbH, Dieselstraße 2, 50859 Köln, Telefon: 02234 7011-0, Fax: 02234 7011-460, E-Mail: verlag@aerzteblatt.de

**Redaktion:** Deutsches Ärzteblatt, Ottostraße 12, 50859 Köln, Telefon: 02234 7011-120, Fax: 02234 7011-142, Internet: www.aerzteblatt.de, E-Mail: aerzteblatt@aerzteblatt.de

## PERSONALIEN

- 1049 Ernst-Eberhard Weinhold:** Im Alter von 92 Jahren gestorben  
**Oliver Brüstle:** Präsident des Deutschen Stammzellnetzwerks

## KULTUR

- 1051 High Heels:** Die heilsame Dekonstruktion eines alltäglichen Mythos  
*Renate von Strauss und Torney*

## WIRTSCHAFT

- 1054 Aktienmarkt:** Nur wenige Bundesbürger haben bisher von den Kursaufschwüngen profitiert  
*Leo Fischer*

## STATUS

- 1057 Honorarärzte:** Rechtsänderungen der beiden vergangenen Jahre bieten erweiterte Einsatzmöglichkeiten  
*Harald Clade*

## RUBRIKEN

- 1042 Briefe – 1053 Pharma – 1055 Börsebius, Impressum – 1058 Rechtsreport – Schlusspunkt**

## BEKANNTGABEN

### Bundesärztekammer

- 1056** Richtlinie der Bundesärztekammer zur Qualitätssicherung laboratoriumsmedizinischer Untersuchungen (Rili-BÄK)

## MEDIZIN

- 365 Übersichtsarbeit**  
**Hauchdünne Hornhauttransplantate – schnelle und gute Sehschärfenerholung**  
 Descemet Stripping Endothelial Keratoplasty—Rapid Recovery of Visual Acuity  
 Philip Maier, Thomas Reinhard, Claus Cursiefen

- 376 Zertifizierte Fortbildung (cme)**  
**Diagnose und Therapie der Riesenzellarteriitis**  
 The Diagnosis and Treatment of Giant Cell Arteritis  
*Thomas Ness, Thorsten A. Bley, Wolfgang A. Schmidt, Peter Lamprecht*

- 372 Diskussion**  
 Lokalthherapie chronischer Wunden bei Patienten mit peripherer arterieller Verschlusskrankheit, chronisch-venöser Insuffizienz und Diabetes mellitus  
 Local Treatment of Chronic Wounds in Patients With Peripheral Vascular Disease, Chronic Venous Insufficiency and Diabetes

**Deutsches Ärzteblatt 21**

**365 Hornhauttransplantate**  
 Technische Innovationen ermöglichen es, bei Hornhauttransplantationen nicht mehr die gesamte Hornhaut, sondern nur die erkrankten Teile zu ersetzen. Philip Maier und Koautoren geben eine Übersicht über die Verfahren. – Titellayout: K. Fröhlich

**376 Riesenzellarteriitis**  
 Oft wird der wochenlange bestehende Kopf-, Kau- und Muskelschmerz des älteren Patienten falsch eingeschätzt. Dabei sind dies typische Symptome der Riesenzellarteriitis. Thomas Ness und Koautoren erläutern Parameter und Befunde für die Diagnose und stellen die Therapieoptionen vor.

Die Artikel der Rubrik Medizin sind über unsere englischsprachige Online-Zeitschrift *Deutsches Ärzteblatt International* u. a. in folgenden Datenbanken indiziert: Medline, PubMed, Science Citation Index, Embase, Scopus, PsycInfo. Der aktuelle Impact-Faktor beträgt 2,920.